

# Thorner Zeitung



Nr. 36      Mittwoch den 12. Februar      1902

## Deutscher Reichstag.

139. Sitzung am Montag, 10. Februar 1902.

Am Bundesrathstisch: Staatssekretär Dr. Graf von Posadowsky.

Präsident Graf v. Ballestrem eröffnet die Sitzung um 1 Uhr 20 Min.

Eingegangen ist ein Bericht über die Zahl der Kriegsinvaliden.

Tagesordnung: Erste Beratung eines Gesetzentwurfs betreffend die Kontrolle des Reichshaushaltsetats, des Landeshaushaltsetats für Elsaß-Lothringen und des Haushalts für die Schutzgebiete.

Abg. Dr. Müller-Sagan (freis. Bp.) bemängelt die in dem vorliegenden Gesetzentwurf enthaltene Bestimmung, daß die preussische Oberrechnungskammer für einen Rechnungshof des deutschen Reiches als oberste Kontrollinstanz „bis auf Weiteres“ fungirt. Hierdurch werde aus dem Provisorium ein dauernder Zustand gemacht, und es werde die Einbringung eines Komptabilitätsgesetzes dadurch aufs Ungewisse hinausgeschoben.

Direktor im Reichschatzamt T w e l e: Die Annahme oder Ablehnung des vorliegenden Gesetzentwurfs hat damit nichts zu thun, ob und wann ein Komptabilitätsgesetz eingebracht wird. Wenn es möglich ist, ein solches einzubringen, wird es geschehen. Die Formel „bis auf Weiteres“ beruht bis zu einem gewissen Grade auf Wünschen, welche seiner Zeit der Abg. Dr. Bachmike hier vorgetragen hat. Eventuell wäre die Regierung bereit, die Vorlage wieder in der alten Form einzubringen.

Abg. Dr. P a a s c h e (Natl.): Der Gesetzentwurf in der vorliegenden Form genügt in keiner Weise.

Abg. Dr. S p a h n (Str.) wünscht die Worte „bis auf Weiteres“ zu streichen.

Es folgen Bemerkungen des Abg. M ü l l e r-Sagan.

Damit schließt die erste Lesung. (Staatssekretär Dr. Nieberding bekräftigt das Haus.)

Es folgt die erste Lesung des Gesetzentwurfs zum Schutze des Genfer Neutralitätszeichens.

(Den Verhandlungen hierüber wohnte in der Hofloge der Vize-Ober- = Zeremonienmeister Baron von dem Kneisebeck bei.)

Staatssekretär Graf P o s a d o w s k y: Das rote Kreuz wird vielfach zu geschäftlichen Zwecken verwendet und man kann wohl sagen: gemißbraucht in einer Weise, die bisweilen verkehrt wirkt, grade für die Mitglieder der Vereiningungen, die sich der idealen Aufgabe der Pflege von Kranken und Verwundeten im Felde gewidmet haben. Es ist gleichsam eine Forderung der Standeshhre, die in diesem Gesetzentwurf zum Ausdruck kommt, und ich bitte, denselben wohlwollend aufzunehmen.

Abg. Dr. A r e n d t (Reichsp.) begrüßt den Gesetzentwurf mit Freuden und beantragt, die erste Beratung desselben in einer Kommission von 14 Mitgliedern.

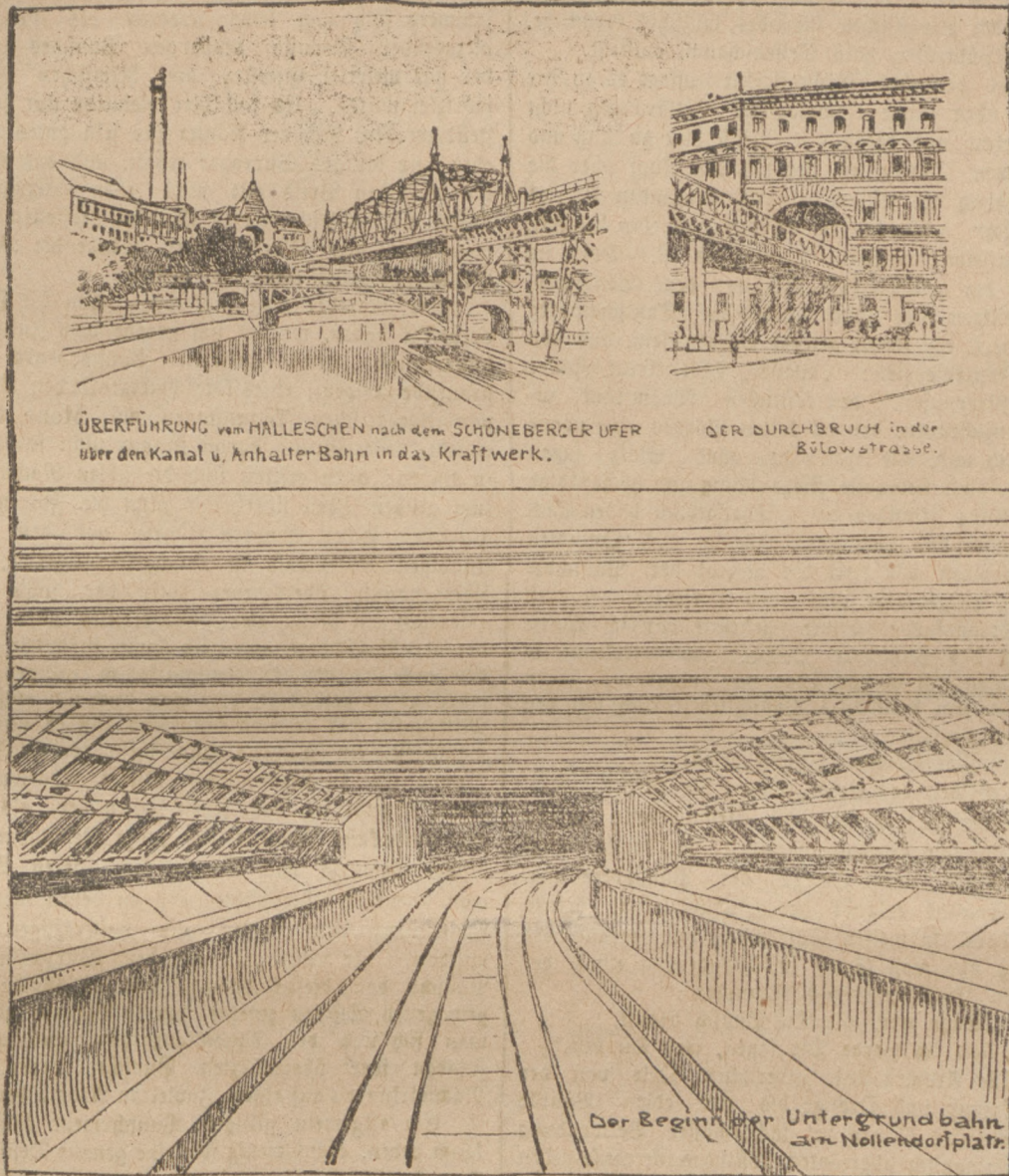
Abg. Prinz S c h ö n a c h = C a r o l a t h (Hospit. d. Natl.) schließt sich dem Vordrner an und spricht die Hoffnung aus, daß das Werk der verwirgten Kaiserin Augusta nunmehr dauernd geschützt werde.

Abg. v. B l ö d a u (b. l. Fr.) weist demgegenüber auf die Schwierigkeiten hin, die bei plötzlicher Entziehung eines bisher geltenden Rechts entstehen würden. Viele Geschäftsleute dürften durch den Gesetzentwurf schwer geschädigt werden.

Staatssekretär Graf v. P o s a d o w s k y: Gegen die Auffassung des Herrn Vordrners muß ich sofort entschiedenen Widerspruch erheben. Als das Rote Kreuz unter die Genfer Neutralität gestellt wurde, wußte Jedermann in Europa, daß es ein Wahrzeichen für die edlen Bestrebungen der Nächstenliebe sein sollte, mit denen sich die Vereine vom Rote Kreuz beschäftigen. Deshalb war die Benutzung eines roten Kreuzes als Waarenzeichen schon nicht ganz einwandfrei. Es wird den Petenten unbenommen sein, ein Kreuz als Schutzmarke für seine Waaren weiter zu benutzen, nur wird es ihm verboten sein, ein rothes Kreuz zu wählen. (Sehr richtig!) Wenn wir uns auf den Standpunkt stellen, daß auch hier Entschädigungen gefordert werden können, dann müssen wir hier wie auf sozialpolitischem Gebiet überhaupt Halt machen, dann würden die Entschädigungsforderungen an die Gemeindefürsorge pekuniär gar nicht mehr zu bezahlen sein. (Sehr richtig!)

Abg. Dr. Z w i e l (freis. Bp.) spricht sich dahin aus, daß es ehemaligen Krankenschwestern vom Rote Kreuz, die sich unter einer Oberin zur Ausführung der freiwilligen Krankenpflege zusammengethan haben, offen gelassen werden müßte, das

## Zur Eröffnung der elektrischen Hochbahn in Berlin.



Zur Eröffnung der Hoch- und Untergrundbahn.

Die landespolizeiliche Abnahme der Berliner Hochbahn ist erfolgt. Diesen Mittwoch findet eine Probefahrt statt, zu der neben anderen offiziellen Persönlichkeiten der Magistrat und die Stadtverordneten von Berlin Einladungen erhalten haben. So wird nun auch wohl die Eröffnung der Bahn für das Publikum in wenigen Tagen erfolgen.

Unter dem 29. April 1893 entschied sich das königlich preussische Staatsministerium, nachdem Jahre lang über den Bau einer elektrischen Hochbahn verhandelt worden war, für deren Ausführung. Am 22. Mai desselben Jahres wurde die Ausführung durch einen Erlaß des Kaisers genehmigt. Der Vertrag mit der Stadt Berlin kam erst zwei Jahre später zustande. Er datirt vom 18. und 25. Juni 1895. Am 10. September 1896 wurde, nachdem der Polizeipräsident unter dem 15. März 1896 die definitive Genehmigung erteilt, in der Gitschiner Straße der erste Spatenstich gethan. Noch in demselben Jahre wurden dreizehnhundert Kubikmeter Mauerwerk für den Unterbau der Viaductstrecke Hallesches Thor — Cottbusser Thor fertiggestellt. Vertragsgemäß sollte die Bahn Ende 1900 eröffnet werden. Ueber ein Jahr ist die Eröffnung verzögert worden, im wesentlichen durch die Schwierigkeiten, die von verschiedenen Seiten dem Unternehmen gemacht wurden. Diese Schwierigkeiten sind jetzt aber alle glücklich überwunden.

Man kann zwei Strenge der Hochbahn voneinander scheiden, den westlichen vom Potsdamer Platz bis zum Bahnhof Zoologischer Garten, der

erst in einigen Monaten eröffnet wird, und den südlichen vom Potsdamer Platz zur Warschauer Straße, der dritte Strang Warschauer Straße — Zoologischer Garten hat nur zum Theil einen besonderen Charakter. Man rechnet darauf, daß der Strang Potsdamer Platz — Zoologischer Garten den größten Verkehr aufweisen wird. Die Verkehrszentren sind gut gewählt. Dazu kommt, daß die Hochbahn in der Schnelligkeit und Bequemlichkeit der Beförderung, wenn sie auch nicht an jeder Straßenecke hält, so doch alle bisherigen Verkehrsmittel übertrifft. Wenn man vom Kollendörplatz nach dem Potsdamer Platz in 3 höchstens 4 Minuten gelangen kann, wird man gern ein kurzes Stück Weges zurücklegen, um den Bahnhof zu erreichen.

Die Gesamtkosten des fertigen Hochbahntraktes von der Warschauer Brücke bis zum Bahnhof Zoologischer Garten mit der Abzweigung zum Potsdamer Platz belaufen sich auf 34 1/2 Millionen Mark. Von diesen Gesamtkosten werden fünf Millionen Mark durch Miethseinnahmen und sonstige Erträge ihre Verzinsung finden. Die Bahn kostet sonach rund 30 Millionen Mark. Sie bedarf eines Verkehrs von 22,25 Millionen Personen, wenn sie die erforderlichen Zinsen aufbringen soll.

Die Eröffnung der Bahn hat sich, auch nachdem die Bahn fertig war, relativ lange verzögert, lediglich aus dem Grunde, weil nichts fehlen sollte und jede Unterbrechung des Betriebes vermieden werden muß.

rothe Kreuz weiter zu führen, damit sie nicht erheblichen Schaden leiden.

Hierauf geht die Vorlage an eine Kommission von 14 Mitgliedern.

Die zweite Beratung der endgiltigen Uebersicht der Einnahmen und Ausgaben des ostafrikanischen Schutzgebietes für 1897/98 und die endgiltige Uebersicht der Einnahmen und Ausgaben der Schutzgebiete von Kamerun, Togo und Deutsch-Südwestafrika für 1898 werden ohne Debatte erledigt.

Es folgt die Fortsetzung der zweiten Beratung des Etats, Reichsjustizverwaltung, Kapitel 65 Titel 1 Gehalt des Staatssekretärs, mit der Resolution Gröber betr. den Zweikampf.

Abg. S c h r a d e r (freis. Bgg.) wünscht ein beschleunigtes Tempo in der Regelung des Strafvolleges und geht dann ausführlich auf die Duellfrage ein. Die Regierungen haben keinen ernstlichen Willen, das Duell zu beseitigen. Ich glaube auch nicht, daß die Resolution Gröber uns den richtigen Weg zur Beseitigung des Duells zeigt. Verläßt ein Duell unblutig, so wird die Strafe zu gering sein, hat es dagegen schwere Verletzungen im Gefolge, so wird die Strafe oft zu hart ausfallen. Wir beantragen nicht nur eine Gefängnisstrafe einzuführen, sondern eine solche von mindestens drei Monaten. In den Fällen, wo das Strafgesetzbuch Unfähigkeit zur Bekleidung öffentlicher Aemter androht, muß für einen Offizier das

Ausscheiden aus der Armee vorgesehen werden. Wenn wir ein neues Gesetz mit diesen Strafen haben, dann halte ich es auch für vollkommen ausgeschlossen, daß von dem Begnadigungsrecht in erheblichem Maße Gebrauch gemacht wird.

Abg. K o e r e n (Str.): Ich kann mich den prinzipiellen Ausführungen des Herrn Vordrners über die Vernunftwidrigkeit des Duellwesens vollkommen anschließen. Ich bedaure nur, daß auch Herr Schrader wieder das Duell als ein besonderes Vergehen charakterisirt hat; man sollte es wie jedes andere Verbrechen behandeln und dem gemeinen Strafrecht unterstellen. Redner richtet an den Staatssekretär des Reichsjustizamts die Frage, wie es mit der Entschädigung unschuldig Verhafteter stände. Auch bezüglich der bedingten Beurtheilung trage die Reichsregierung immer noch Bedenken.

Staatssekretär Dr. N i e b e r d i n g: In der Frage der Entschädigung unschuldig Verhafteter walten große Schwierigkeiten und gleichwohl dürfte es nicht unmöglich sein, zu einer Einigung zu kommen. Derzeit aber glauben die Bundesregierungen nicht, schon eine Entscheidung treffen zu können. Die Schwierigkeit liegt darin, auf welche Weise es fortgesetzt werden soll, daß ein begründeter Rechtsanspruch auf die Entschädigung gesichert wird. Schieben Sie die Vertagung der Angelegenheit nicht unserm Mangel an gutem Willen zu, sondern der Schwierigkeit der Sache. Was die Frage der bedingten Beurtheilung angeht, so zeigt die neueste Denkschrift, daß in den letzten drei Jahren die Zahl der bedingten Begnadigungen um 39 Prozent gestiegen ist. Die Verbündeten Regierungen sind nach diesen Erfahrungen keineswegs davon überzeugt, daß der Weg der bedingten Beurtheilung dem Wege der bedingten Begnadigung vorzuziehen sei.

Abg. von K a r d o r f f (Nsp.): Der Bundesrath wird sich nicht für die Resolution Gröber entscheiden, und daran thut er auch Recht. Die Duelle haben im Allgemeinen abgenommen; aber ich weiß nicht, ob dem jetzigen ein Zustand vorzuziehen wäre, in welchem der beleidigte Ehemann ohne Weiteres seinen Gegner und seine Frau dazu über den Haufen schleift.

Abg. B a s s e r m a n n (natl.) warnt vor einer allgemeinen Revision des Strafgesetzbuches; dagegen sei eine Revision der Strafprozessordnung nöthig durch Erweiterung der Kompetenz der Schöffengerichte. Die Resolution Gröber müssen wir ablehnen, dagegen sind wir bereit, den Antrag Schrader in einer Kommission zu prüfen. Vielleicht wäre für das Duell nicht obligatorisch, aber fakultativ die Gefängnisstrafe einzuführen. Vielleicht wäre auch eine Herabsetzung der Strafminima am Plage. Wichtig ist, daß die persönliche Ehre durch unsere Gesetze nicht genügend geschützt wird.

Abg. S t a d t h a g e n (Soz.): Das Duell muß als das charakterisirt werden, was es in Wirklichkeit ist, nämlich organisirter Mord. Mord bleibt Mord und muß als solcher bestraft werden. Wir werden für den Antrag Gröber stimmen, behalten uns aber unsere Stellungnahme zu einem eventuellen künftigen Gesetze noch vor. Wenn einem Gutbesitzer oder Kaufmann auf Haiti das passiert wäre, was dem Redakteur Bredendeb passiert ist, so würden Sie (rechts) nach neuen Schiffen schreiben, aber in dem Augenblick, wo es sich um einen Arbeiter handelt oder um einen Redakteur, der die Interessen der Arbeiter wahrnimmt, schweigt das allgemeine Interesse. Der Polizeiminister hat seine Behauptungen über Bredendeb nicht zurückgenommen. Jemanden, der Verleumdungen gegen einen anderen schendet und diese nicht bei der ersten Gelegenheit zurücknimmt, nennt man, besonders wenn er sich in einer beamteten Stellung befindet, außerhalb dieses Hauses keinen Ehrenmann, innerhalb dieses Hauses —

(Präsident Graf Ballestrem: Trotz der Umschreibung, die Sie gemacht haben, ist Ihr Ausdruck unzulässig. Ich rufe Sie deswegen zur Ordnung.)

Staatssekretär Dr. N i e b e r d i n g: Ich habe nicht die Befürchtung, daß das deutsche Volk sein Vertrauen zu seinen Richtern verlieren wird. Von den Einzelfällen hätte der Herr Vordrner mir vorher Mittheilung machen sollen. Wenn er eine andere Organisation der Gerichte wünscht, so möge er mit seinen Parteifreunden die nöthigen Anträge stellen.

Bevollmächtigter für Sachen Geheimrath Dr. Börner legt Verwahrung ein gegen die wider die sächsischen Justiz erhobenen Vorwürfe.

Hierauf vertagt sich das Haus. Nächste Sitzung Dienstag 1 Uhr. Tagesordnung: Fortsetzung. (Schluß 6 3/4 Uhr.)



Thorn, den 11. Februar 1902.

\* [Beschäftigung ausländischer Arbeiter.] Der Königl. Landrath erläßt folgende amtliche Bekanntmachung: „Die- jenigen Landwirthe, die ausländisch-polnische Arbeiter beschäftigen wollen, haben die Anzahl und den Zeitpunkt, von dem ab die Beschäftigung beginnen soll, mindestens 4 Wochen vorher durch den Herrn Amtsvorsteher mir anzuzeigen und den ihnen dann zugehenden Verpflichtungsschein zu unterschreiben. Im Uebrigen bleiben alle früheren über Unter- bringung u. gegebenen Bestimmungen in Kraft. Ich werde unnachlässiglich mit Ausweisung der Arbeiter auf Kosten des Arbeitgebers vorgehen, wenn gegen diese Bestimmung verstoßen wird oder die Anmeldung nicht rechtzeitig vorher geschehen ist.“

§ [Hierzu e.] Nach amtlicher Fest- stellung herrschte Anfang Februar die Maul- und Klauenseuche in Westpreußen nur auf einem Gehöft des Kreises Tschel und in Ostpreußen auf einem Gehöft des Kreises Osterode, Pommeren hatte 4 und Posen 2 Fälle. Die Schweineuche herrschte in Westpreußen auf 21 Gehöften in 11 Kreisen, in Ostpreußen auf 102 Gehöften in 20 Kreisen, in Pommeren auf 24 Gehöften in 12 Kreisen und in Posen auf 58 Gehöften in 21 Kreisen. Neue Fälle von Pferdeoog waren einer in West- preußen (Graudenz) und drei in Westpreußen (Königsberg zwei und Wehlau einer) aufgetreten.

† [Die Vereinigung ostdeutscher Handelskammern] hat auf Antrag der Handelskammer in Sorau beschlossen, eine Revision der Kreisordnung vorzubereiten. Zu diesem Zweck werden Erhebungen über die Vertretung der Stadt- und Landgemeinden in den Kreisräthen sowie der Kreise in den Provinziallandtagen angestellt.

§ [Strafkammer.] In der gestrigen Sitzung standen 6 Sachen zur Verhandlung an. Von diesen betraf die erste die Arbeiterfrau Anna Kuszminski und Marianna Wierzbowski aus Leibitzsch. Die Angeklagten waren beschuldigt, in der Nacht zum 11. März d. Js. dem Gemeindevorsteher Heinrich aus Leibitzsch aus einer Kartoffelmethle 1 1/2 Ctr. Kar- toffeln gestohlen zu haben. Sie wurden zu je 3 Monaten Gefängniß verurtheilt — In der zweiten Sache war die Arbeiterfrau Josefa Chojnacki aus Friedenau geständig, am 24. Januar d. Js. aus den Geschäftskassalen des Kaufmanns Nieme und des Fleischermeisters Ro- mann hieselbst, ersterem 3 Paar wollene Frauen- beinkleider, letzterem 5 Pfd. gelochten Schinken und 5 Pfd. Speck gestohlen zu haben. Sie wurde mit 9 Monaten Gefängniß bestraft. — Dem- nächst betrat unter der Beschuldigung des Diebstahls der bereits vielfach vorbestrafte Mühlenbauer Theodor Sadecki aus Brom- berg und der Arbeiter Friedrich Eichler aus Marienburg die Anklagebank. Die Ange- klagten trafen am Abend des 3. Januar d. Js. in der Gastwirthschaft von Hoppe hier mit dem Brenner Albert Goldak aus Gramisch zusammen. Goldak war bereits angetrunken, trotzdem klappte er mit den Angeklagten weiter. Er schloß schließ- lich dabei ein. Als er erwachte waren die Ange- klagten verschwunden, mit ihnen aber auch seine Taschengeld und Kette. Die Angeklagten wurden des Diebstahls an diesen Gegenständen für schuldig befunden und Sadecki zu 1 Jahr 6 Monat Zucht- haus, Ehrverlust auf 3 Jahre und Polizeiaufsicht, Eichler zu 3 Monaten Gefängniß verurtheilt. — In der 5. Sache wurde gegen die Fabrikanten Rudolf Albert und Gustav Schütz von hier wegen Vergehens gegen das Gesetz vom 12. Mai 1894, betreffend den Schutz von Waarenzeichen verhandelt. Die Angeklagten sind Inhaber einer Bonbon-, Marzipan- und Honigkuchenfabrik. An- fangs August v. J. beantragten sie bei dem Patentamt in Berlin die Eintragung eines Waaren- zeichens, darstellend ein Knusperhäuschen mit den Figuren von Hensel und Gretel und der Hexe. Ihr Antrag wurde jedoch abgelehnt, weil ein solches Waarenzeichen bereits für den Fabrikanten Bockliß in Berlin eingetragen war. Trotzdem ließen die Angeklagten eine größere Menge Düten mit dem gedachten Waarenzeichen anfertigen und verwendeten dieselben in ihrem Geschäft. Das Waarenzeichen wies allerdings geringe Abweichungen von dem Bocklißschen Waarenzeichen auf, stimmte im großen und ganzen aber mit diesem überein. Wegen dieses Vergehens verurtheilte der Gerichts- hof die Angeklagten zu je 200 Mk. Geldstrafe, eventl. zu je 20 Tagen Gefängniß. Gleichzeitig wurde auf Vernichtung aller noch im Besitz der Angeklagten befindlichen, mit dem qu. Waaren- zeichen versehenen Gegenstände erkannt. Ferner wurde dem Bockliß Publikationsbefugniß zuge- sprochen. — In nicht öffentlicher Sitzung wurde alsdann noch der Arbeiter Johann Dudzinski aus Mader wegen Zuhälterei mit 1 Jahr Gefängniß und 2 Jahren Ehrverlust bestraft.

in ihm doch den Sorgenbrecher und mit Recht sagt schon der alte bowlenverständige Horaz: Nec placere diu nec vivere carmina possunt Quae scribantur aquae potioribus. Allerdings kann man sich ja auch bei Himbeer- limonade und Bitterchenlaffee nach dem bewährten Rezept: „fünfzehn Dornen, sechzehn Tassen“ zu einer gewissen Talantbegeisterung herauschwingen; aber sie ist auch danach, sie bleibt wässrig wie ihr Fundament, und man ist versucht, solchen Ge- tränken dasselbe zuzurufen, was die Rönne zum Ritter Toggenburg spricht: „Ruhig mag ich Euch erscheinen, Ruhig gehen sehn.“

Es ist betäubend, aber deswegen nicht weniger wahr, daß der Norden energiereichere Getränke heischt als der sonnendurchglühte Süden. Wenn sich der Deutsche zur Karnevals- und Faschingszeit der Gefeelligkeit mit frohem Behagen hingiebt, während draußen in finsterner Mitternacht ein eisiger Boreas die Schneeflocken wie der Wolf die Herde vor sich hertrieb, dann wollen es selbst Bier und Wein nicht mehr recht thun und im Vorgefühl des frostigen Reges zu den heimlichen Benaten wendet man sich dem Punsch zu, der flüssiges Feuer in die Adern giebt, wenn er — notabene — von sachverständiger Hand und nicht von einem Spar- meißler bereitet ist, unter dessen Händen statt glühender Lavafluthen ein fades, lauliches Gemenge, halb Spülwasser, halb Seifenschaum, entsteht.

Bei deutscher Gründlichkeit pflegt es in der Regel ohne einige etymologische Erklärungen nicht abzugeben, und deshalb sei gleich hier zu Ruh und Frommen Desjensien, der sich den Kopf über die Entstehung des seltsam-babartigen klingenden Wortes „Punsch“ zerbricht, wenigstens das eine bemerkt, daß dasselbe indischen Ursprunges ist. Dort, im Lande der heiligen fünf Ströme, dem Pendschab, der heiligen fünf Fabelbücher, der Tantschatantra soll zuerst die Kunst gelehrt worden sein, aus den fünf Ingredienzien: „Wasser, Thee, Arrak, Zucker und Zitronensaft“, den köstlichen Wärmtrank zu- sammenzubrauen, der im kalten Norden eine zweite Heimath und, wie wir nicht ohne Stolz sagen dürfen, auch liebevolle Behandlung und hochgradige Verebelung gefunden hat. Thatsächlich haben auch Engländer und Holländer, welche aus Ostindien zurückkehrten, von dort das Rezept der Punsch- bereitung mitgebracht, und wenn Derjenige, der einst des Gymnasiums Wände gedrückt hat, im Worte Punsch das Zahlwort „πέντε“ wiedererkennt, so kann man sich in der That nur wundern, wenn Schiller sein berühmtes Punschlied lechlich mit den Worten beginnt:

„Vier Elemente, innig gefeilt, Bilden das Leben, bauen die Welt.“

Natürlich sind die fünf Bestandtheile, welche die altindische Bramanenweisheit vorschreibt, nicht das Alpha und Omega der Punschbereitung. Kein Getränk erlaubt der Individualität seines Verfassers so weiten Spielraum, wie gerade der Punsch und man könnte in Abänderung eines be- kannten Sprüchleins fast behaupten:

„Sage mir, wie Du Punsch braust, Und ich werde Dir sagen, wer Du bist.“

Alle Aromen und ätherischen Oele von der Muskatnuß und Orange bis zur edlen Banille und Ananas können bei sachgemäßer Verwendung ein harmonisch abgetöntes, köstliches Getränk geben und während die Leistungen des Einen sich zelt- lebens nicht über das Niveau eines elenden Rutzherzflüss (wohlgemerkt nicht mit „g“, sondern mit „z“ geschrieben) erheben, gestalten sich die- selben bei gentalem Kunstverständnis, welches ein- ander widerstrebende Geschmackskompositionen zu vermeiden weiß, zu einem schwungvoll komponirten, hellmelancholischen Gedicht, zu einer auf fessel- losen Rhythmen einherstürmenden Rhapsodie.

Die moderne Gegenwart strebt dahin, unsere vielgeplagten, mit so viel Kunst und Aesthetik über- bürdeten Frauen von jedem Handgriff in Küche und Keller zu entlasten, bis das Ideal mancher Frauenrechtlerinnen erfüllt ist, die Küche ein höchst übersflüssiger Raum der Wohnung wird, und der Zukunftsnahrungsbrei der sozialdemokratischen Gleich- macherei aus einem Hahne an der Wand ge- brauchsfertig in die Schüssel läuft. Dieser Tendenz, zu deren Verwirklichung man übrigens den kommenden Generationen nur ein aufrichtiges „Wohl bekomms“ wünschen kann, entspricht es, daß man heutzutage allerhand Punschessenzen und Extrakte, die fabrikmäßig hergestellt sind, fertig zu kaufen bekommt.

Es wäre nun höchst ungerecht, wenn man über alle diese Produkte, welche meistens unter hoch- trabenden Namen wie Kaiser-, Ananas-, Burgunder- Punsch in den Verkehr gebracht werden, unter- schiedslos dasselbe vernichtende Urtheil fällen wollte. Ein echter schwedischer Punsch, wie er von Ceder- lund, Jöner und anderen realen Firmen in den Handel kommt, besteht auch auf der Zunge des kritischen Gourmets. Er ist ja schließlich auch fast mehr ein Viqueur, der meistens kalt, in unver- dünntem Zustande oder vermischt mit Wein und Champagner genossen wird, und läßt sich nur schwer in gleicher Qualität am häuslichen Herde herstellen. Dasselbe gilt von den erstklassigen Pro- dukten anderer Weltfirmen wie Wynnand & Fodind und anderen. Von den unterschiedlichen Punsch- essenzen aber, welche um billiges Geld von 1 bis 3 Mark verkauft werden, gilt mit wenigen Aus- nahmen der Vers aus dem „Ring des Polykrates“:

„Da wendet sich der Gast mit Grausen“, und wenn man erwägt, daß an solch einer Flasche Punschextrakt nicht nur der Fabrikant, der oben- drein die Kosten der eleganten Etikettirung und Aufbereitung zu bestreiten hat, sondern auch der Großhändler und Detailist verbienen will, leuchtet es ein, daß die wirklichen Erzeugungskosten nicht einmal die Hälfte desjenigen betragen dürfen,

was der punschlüstern Konsument dafür bezahlen muß. Die Punschfabrikation großen Stiles bedient sich zur Herstellung ihrer Erzeugnisse ähnlicher Methoden wie die Schnaps- und Liqueur-Industrie. Wenn ebendam fließige Mönche dufende Krüter zusammenlassen und in des Klosters Mauern sorgsam destilliren, bis daraus ein köstlicher Benediktiner, eine Chartreuse verte, ein kärntnerischer Klostergeist und dergleichen andere gute Dinge entstanden, so ist für die heutige Ranschwaare von Punsch und Viqueur nicht weiter erforderlich als ein tüchtiges, großes Spritzenfaß, der Hahn der Wasserleitung, Zucker oder Saccharin, Farbstoff und die in chemischen Fabriken hergestellten Bouquetirer. Diese ganze, dunkle Manipulation verblüht sich schamhaft unter dem langvollen Namen der Methode der Charente. Ebenso wenig aber wie hier- mit die Exizienz echter, noch altbewährten, ehrlichen Rezepten komponirter Punschextrakte im Handel in Uebede gestellt wird, soll mit dem Obengesagten behauptet werden, daß die billige, mit chemischen Aromen hergestellte Messenwaare gesundheitsgefähr- lich und schädlich sei. Das ist in den weitaus meisten Fällen, falls nicht die berüchtigte Mirban- essen und andere gefährliche Stoffe verwendet werden, nicht der Fall, und die Kopfschmerzen des eventuellen nächsten Morgen vorhandenen Magen- jammers sind auch keine ärgeren als sie dem allzureicher Genuße dessen gen Punsch folgen, der mit vielerlei Gewürz am heimischen Herde zubereitet wurde. Es soll hier vielmehr nur festge- stellt werden, daß der Käufer für sein gutes Geld eben nur billiges Surrogat erhält, und daß er sich um denselben Preis nicht eben allzu großer Mühe ein ungleich edleres Getränk herstellen kann, wenn über dem Werke seiner Hände die Namen Villat-Sabarins freundlich walten.

Gar Mancher mag sich wohl schon die Frage vorgelegt haben, warum sich gerade vom Zukunfts- hintergrund eines heiteren Punschabends das dräuende Gespenst eines kopfschmerzreichen Katers von tigergleichen Dimensionen als Mene tekel abhebt. Der Grund davon ist gar nicht so schwer zu finden; denn erstlich sind die üblen Nachwehen zum großen Theil überhaupt nicht die Folgen des Punsch selber, sondern rühren von dem viel- stündigen Aufenthalt in rauchgeschwängelter, mit Lampendunst überladener Luft her, und sind eigentlich ein Rauchkater; andererseits aber wird bei der Punschbereitung noch immer fürchtbar gegen den auch bei der Bowlenfabrikation glittigen Er- fahrungssatz geäußert, daß man auch mit einfachen Mitteln Großes erzielen kann und daß es unzweck- mäßig ist, ein Duzend und mehr der gewürzten Substanzen zu verwenden. Dieses einwurzelt Uebel schreibt sich von jenen Zeiten her, als nach der Entdeckung Indiens der ganze Reichthum tropischer Gewürze nach Europa kam, deren Werth man unendlich überschätzte und in denen man die Quintessenz alles Guten und Heilkräftigen ver- muthete. Je mehr man nun dem Würzwein und Pünche von diesen damals fast mit Golde auf- gewogenen Stoffen zulegte, um so Besseres glaubte man sich und den Gärten anzuthun, und so ent- standen jene überwürzten Pünche, deren böse Nachwirkungen auf einem Zuviel an Aroma beruhen.

Ein allgemein gültiges Punschrezept läßt sich kaum geben, ebensowenig wie eine genaue Definition. Der Punsch ist eben ein Potens, der sich nach der einen Seite hin in das Gebiet des Grogs verliert, dem man nur Zitrone oder Orange zu- zusetzen braucht, um etwas Punschähnliches zu er- halten, und der in seinen kalten Formen saßte in das Gebiet der Bowle hinüber gleitet. In dem mir vorliegenden Rezeptbuche der seligen Davidis, welches sich durch eine unheimliche Vorliebe für Muskatnuß auszeichnet, findet sich unter etlichen zwanzig Punschrezepten Spreu und Weizen, gar manches minderwertige, aber auch edle Getränke, hohe, geistliche Herren wie Kardinal und Bischof, von welchem der ehrsame Theologie-Kandidat Hieronymus Jöbs in seiner klassischen Prüfung auf die Frage: „Quid sit Episcopus“ sagt:

„Ein Bischof ist, wie ich denke Ein sehr angenehmes Getränk Aus rothem Wein, Zucker und Pomeranzensaft Und wärmt und stärkt mit großer Kraft.“

Hoch erhaben über diesen Anweisungen unserer einheimischen Kochkünstlerin, der es als Frau Niemand verübeln kann, wenn ihr die divine In- spiration Seitens der Geister des Alkohols fehlt, steht die Wissenschaft eines 1862 in New-York erschienenen Buches „Barkoopers Guide“, welches unter der Rubrik „How to mix drinks“ 79 Punschrezepte enthält, und dem Interessenten nur angelegentlich zum Studium empfohlen werden kann. Alkoholreicher Punsch ist, wenn er heiß ge- nossen wird, stets ein Getränk, welches leicht zu Kopfe steigt, und deshalb findet der kalte Punsch auch zur Winterszeit immer zahlreichere Anhänger. Aus der großen Zahl einfacher, aber bewährter Rezepte will ich hier nur zwei mittheilen, welche beide dem fernem Osten entstammen, wo Alkohol Triumpf ist. Das Eine, welches ich in einem Kreise von russischen Offizieren der Garnison Kiew kennen lernte, besteht einfach in einer Mischung von ein Drittel Maraschino mit zwei Drittel Champagner. Die Kenntniß des zweiten, welches den bedeutungsvollen Namen „Tigermilch“ trägt, verdanke ich russischen Studenten. Man läßt ein sehr reichliches Quantum Zucker in heißem Rothwein auf und setzt, auf je einen Liter Wein eine ganze Flasche spanischen Süßwein, wie Malaga oder Madeta — Marsala thut es auch — und eine ganze Flasche Arrak oder seinen Rum zu. Wasser, Orangen oder Gewürze bleiben dieser Mischung am besten gänzlich ferne, die ihr Aroma auch ohne weitere Zuthaten in sich trägt. Wer das effektvolle liebt, mache diesen Punsch warm

drehe die Zimmerbeleuchtung herunter, zünde den Punsch mit einem Streichhölzchen an und schenke aus dem in gepephten, bläulichen Flammen leuchtenden Feuerkrater in nicht zu kleinen Gläsern ein.

Welt schmacher aber ist es, den Punsch in Eis krappt zu serviren und haselnußgroße Stückchen Punsch zur weiteren Kühlung beizu- stellen. Gut verlockt, hält sich diese Tigermilch übrigens durch Wochen und Monate. Wichtig geführt und in eiskaltem Zustande verräth sie durch nichts ihren hohen Alkoholgehalt, und bietet dem- jenigen, der seinen Gästen einen kleinen Spitz an- hängen will, das ausgezeichnete Mittel zur Er- reichung dieses hinterlistigen Zweckes. Die Nach- wehen sind übrigens milde, sofern man den Rath befolgt, keinerlei weitere Zuthaten hinzuzufügen. Auch der Zusatz von Champagner ist nicht vor- theilhaft, da die Kohlensäure sich nicht mit dem Aroma des Süßweines verträgt.

Vermishtes.

499,402,894 Personen, also fast eine halbe Milliarde, wurden im Jahre 1901 in Berlin von den Straßenbahnen, der Stadt- und Ringbahn und den Omnibussen befördert, gegen 458 445 648 Personen im Jahre 1900. Es wurden also 40 957 246 Personen im Jahre 1901 mehr befördert als im vorhergehenden Jahre. Auf den Tag berechnet, beträgt die Beförderung 1368 224 Personen gegen 1 250 015 im Jahre 1900.

Lord Ritchers Humor. Der Spe- cialcorrespondent des „Daily Telegraph“ erzählt: „Viele unserer gets nicht erfolgreichsten Colonnen- führer pflegten stets an den Obercommandanten nach Pretoria lange Telegramme zu richten, wenn sie zu melden hatten, daß sie die Buren sahen und aus weiter Entfernung eine oder zwei Granaten nach dem Feinde warfen oder einige Flintenschüsse mit ihm austauschten. In der Regel hieß es in den Tele- grammen: „Man sah während des Gefechtes mehrere Buren aus den Sätteln fallen.“ Lord Ritcher, der darauf besteht, daß nur die Feinde gezählt werden sollen, die man wirklich in die Hände bekom- men hat, wurden Meldungen dieser Art langweilig. Als er nun neulich wieder eine Meldung bekam, in welcher von aus dem Sätteln gefallenen Buren die Rede war, telegraphirte er an den ruhmbedeckten Offizier zurück: „Ich hoffe, die Buren haben sich nicht weh gethan, als sie aus den Sätteln fielen.“

Eine dumme Redensart, die er in angetrunkenem Zustande geäußert hatte, brachte dieser Tage den Maurergesellen Rudolf Thews aus Lamischlehen vor die Justizbürger Strafkammer. Ende September v. J. weilte der Kaiser im Jagd- schloß Kownitz, während in Sztittelmehnen eine Kompagnie des Infanterie-Regiments Nr. 59 lag. Am 25. September traf Thews auf einer Fuß- reise in Sztittelmehnen in angetrunkenem Zustande ein und ging nach dem Reihbacherischen Gasthause, wo er sich auf eine Bank setzte. Man sprach über Personen, die in der Nähe anarchistische Schriften verbreitet hatten und verhaftet worden waren. Thews mischte sich in die Unterhaltung und äußerte: „Na, ich schleße den Kaiser todt.“ Als man ihn darauf aufmerksam machte, daß er so etwas im Krug nicht sagen dürfe, wiederholte Thews seine Aeußerung. Thews wurde von einer Patrouille festgenommen. Amtsvorsteher Steiner bekundete im Termin, daß Thews sehr betrunken gewesen sei und bei ihm eine Absicht, den Kaiser zu beleidigen, nicht vorgelegen haben kann. Am nächsten Tage sei Thews sehr niedergeschlagen ge- wesen und habe geweint. Der Amtsvorsteher be- zeichnede den Angeklagten als einen tüchtigen und fleißigen Menschen, der als Handwerker für zwei arbeite. Der Gerichtshof sprach Thews frei, weil er bei getürbtem Bewußtsein gewesen und nicht die Absicht zu beleidigen, gehabt hat, sich auch nicht der schweren Tragweite seiner Aeußerungen bewußt gewesen ist.

Einen komischen Prozeß hat Sarah Bernhardt, die sich bekanntlich auf Prozesse so gut versteht, wie auf Reklame, gewonnen. Es handelt sich um das Szepter der Theodora, der byzantinischen Kaiserin in dem bekannten Stücke von Sardou. Vor dem Richter Dittie erschien ein junger Mann, der aussah, wie jeder andere junge Mann in Gef- roe und Filzhut, nur trug er in seiner Rechten ein von Gold und Edelsteinen funkelnbes Szepter. Ein Löwenkopf aus Bergkristall, den ein feines Perlenhalsband umschlang, saß auf der Spitze des Herrscherstabes, dessen Handhabe mit Smaragden, Rubinen und Türkisen geschmückt war. Köpfe von Engeln und Dämonen glänzten längs des Stabes einseitlich. Um dieses Szepter als Klag der Zu- melder Foiz gegen die Schauspielerin und Theater- direktorin Sarah Bernhardt, die bei ihm für die Theodora-Ausstattung eine Reihe von Kleinodien bestellt hatte, welche auf seiner Rechnung mit der Kleinigkeit von 33 718 Franken und 45 Centimes angelegt waren. Frau Sarah hatte hierauf 23 150 Franken bezahlt, worauf Herr Foiz das Szepter aus dem Theater weggolten ließ und es ihr immer nur Abends beim Beginn der Vorstellung leihweise überließ, um es dann nach dem Galle des Vor- ganges wieder mit nach Hause zu nehmen. Dieses Hin- und Hertragen des Szepters wurde der ner- vösen Künstlerin aber bald largweilig und eines Abends warf sie den Boten des Juweliers, der Theodoras Herrscherstab wieder abholen wollte, in sehr wenig fürsüchtiger Weise zum Theater hinaus. Sie fügte hinzu, daß sie eine Anzahl ihrer eigenen Perlen und Edelsteine zu dem Schmuck des Sep- ters hergegeben habe, so daß nach der Bezahlung der beträchtlichen Summe das Werthstück jetzt ihr gehöre. Der Richter hat nun gegen den klagenden Juwelier entschieden und Theodora thront alle Abend im rechtmäßigen Besitz ihres edelsteinfunkeln- den Szepters auf dem Kaiserthron zu Byzanz.

Aus den Geheimnissen der Punsch- bereitung.

Ein feucht = fröhliches Wort zur Faschingszeit von Dr. Curt Rudolf Kreuzhner.

(Nachdruck verboten)

Wo Menschen nach des Werttages Mühen und Plagen fröhlich mit einander verkommen sind, pflegt es ohne stärkende Getränke nicht abzugehen. Mag der Alkohol auch für Hunderttausende, die ihn auch in kleinen Mengen nicht vertragen können, ein hochgefährliches Getränk sein, welches sie zu Dingen und Thaten verleitet, denen die bittere Reue fast auf dem Fuß folgt, so verehren Andere







# Bekanntmachung.

Für den Monat Februar er. haben wir folgende Holzverkaufstermine anberaumt auf  
**Montag, den 17. Februar, Vormittags 9 1/2 Uhr im Oberkrug zu Penzau.**  
**Mittwoch, den 19. Februar, Vormittags 9 1/2 Uhr im Gasthaus des Herrn Busse zu Scharnau.**  
**Donnerstag, den 20. Februar, Vormittags 9 Uhr im Gasthaus zu Barbarken.**

Zum öffentlich meistbietenden Verkauf gegen Barzahlung gelangen nachstehende Holzsortimente:

1. Aus dem Einschlage 1900/1901.		Zagen 48		Zagen 100b	
<b>A. Nutzholz.</b>					
<b>Barbarken.</b>					
Zagen 46b	11 Stück Kiefern-Stangen	2. Kl.	30		
<b>Guttau.</b>					
Zagen 101a	5 Stück Erlen-Nutzholz mit 1 98 fm.				
<b>B. Brennholz.</b>					
<b>Barbarken.</b>					
Zagen 35b	1 rm Eichen-Kloben				
	15 rm Birken-Kloben				
51a	2 rm Kiefern-Rundknüppel.				
<b>Guttau.</b>					
Zagen 95b	1 rm Eichen-Kloben				
93	25 rm Kiefern-Keisig 2. Kl.				
<b>Steinort.</b>					
Zagen 105a	33 rm Kiefern-Stubben				
132	1 rm Kiefern-Stubben.				
<b>Olel.</b>					
Zagen 57b	8 rm Kiefern-Rundknüppel				
32	" Kiefern-Keisig 2. Klasse.				
63a	14 " Kiefern-Keisig 2. Kl.				
64a	3 " Kiefern-Rundknüppel.				
9	" Kiefern-Keisig 2. Kl.				
65b	8 " Kiefern-Keisig 2. Kl.				
66a	31 " Kiefern-Keisig 2. Kl.				
64a	1 " Kiefern-Rundknüppel				
75f	4 " Kiefern-Spaltknüppel.				
3	" Kiefern-Keisig 1. Kl.				
88a	3 " Kiefern-Kloben				
82a	1 " Kiefern-Kloben				
1	" Kiefern-Spaltknüppel				
"	" Kiefern-Keisig 1. Kl.				
83c	2 " Kiefern-Kloben				
1	" Kiefern-Spaltknüppel				
87d	2 " Kiefern-Spaltknüppel				
1	" Kiefern-Keisig 1. Kl.				
69a	2 " Kiefern-Kloben				
72a	3 " Kiefern-Keisig 2. Kl.				
76b	2 " Kiefern-Stubben.				
7	" Keisig 1. Kl.				
77	2 " Kiefern-Keisig 2. Kl.				
88c	2 " Kiefern-Keisig 2. Kl.				
82b	5 " Kiefern-Keisig 2. Kl.				
<b>2. Aus dem Einschlage 1901/1902</b>					
<b>A. Nutzholz.</b>					
<b>Barbarken.</b>					
Zagen 40	2 Stück Eichen-Nutzholz mit 0,22 fm				
49	127 Stück Kiefern-Langholz mit 70 fm				
38	267 Stück Kiefern-Langholz mit 90,91 fm.				
48	83 Stück Kiefern-Langholz mit 51,40 fm				
<b>Guttau.</b>					
Zagen 78b	15 Stück Eichen-Nutzholz mit 11,43 fm				
82c	1 Stück Kiefern-Langholz mit 1,11 fm				
<b>Steinort.</b>					
Zagen 112	68 Stück Kiefern-Langholz mit 43,62 fm.				
<b>B. Brennholz.</b>					
<b>Barbarken.</b>					
Zagen 49	72 rm Kiefern-Kloben				
	17 " Spaltknüppel				
	60 " Stubben				
	18 " Keisig 1. Kl.				
33	171 " Kloben				
	82 " Spaltknüppel				
	144 " Stubben				
	32 " Keisig 1. Kl.				
48	178 " Kloben				
	12 " Spaltknüppel				
	55 " Stubben				
	26 " Keisig 1. Kl.				
45	3 " Kloben				
	4 " Spaltknüppel				
	5 " Rundknüppel				
	4 " Stubben				
20	" Keisig 2. Kl.				
	" Kloben				
	" Stubben				
1	" Keisig 1. Kl.				
49	16 " Kloben				
	4 " Spaltknüppel				
	11 " Stubben.				
48	3 " Eichen-Kloben				
	2 " Birken-Kloben				
	6 " Kiefern-Kloben				
	2 " Kiefern-Stubben				
41	6 " Erlen-Kloben				
	1 " Spaltknüppel				
	1 " Keisig 1. Kl.				
	4 " Kiefern-Kloben				
	2 " Spaltknüppel				
	2 " Rundknüppel				
	2 " Stubben				
	2 " Keisig 1. Kl.				
42a	7 " Erlen-Kloben				
	2 " Spaltknüppel				
	1 " Keisig 1. Kl.				
47	4 " Kiefern-Kloben				
	6 " Spaltknüppel				
	4 " Rundknüppel				
	3 " Stubben				
	4 " Keisig 1. Kl.				
48	2 " Kloben				
Zagen 84	1 rm Eichen-Kloben				
	1 " Rundknüppel				
	1 " Birken-Kloben				
	1 " Kiefern-Kloben				
	98 " Kiefern-Kloben				
	30 " Spaltknüppel				
	50 " Rundknüppel				
	55b " Stubben				
	126 " Keisig 1. Kl.				
94b	30 " Stubben				
	47 " Keisig 1. Kl.				
36b	35 " Keisig 1. Kl.				
101a	3 " Birken-Kloben				
	1 " Birken-Kloben				
71a	13 " Kiefern-Kloben				
	4 " Stubben.				
	2 " Keisig 2. Kl.				
72b	1 " Birken-Kloben				
	7 " Kiefern-Kloben				
73a	1 " Birken-Kloben				
74a	2 " Kiefern-Kloben				
	2 " Stubben.				
75a	1 " Kloben				
80b	6 " " "				
82c	6 " Stubben				
	2 " Kloben				
	2 " Keisig 1. Kl.				
86b	2 " Kiefern-Kloben				
	1 " Kiefern-Kloben				
	1 " Keisig 1. Kl.				
89b	1 " Birken-Kloben				
	15 " Kiefern-Kloben				
	4 " Spaltknüppel				
	1 " Rundknüppel				
	9 " Stubben				
90b	6 " Birken-Kloben				
	2 " Spaltknüppel				
	2 " Keisig 1. Kl.				
	11 " Kiefern-Kloben				
	2 " Kiefern-Kloben				
	2 " Stubben				
	2 " Keisig 1. Kl.				
	2 " Kiefern-Kloben				
	2 " Kiefern-Kloben				
	2 " Keisig 1. Kl.				
	2 " Spaltknüppel				
	2 " Stubben				
	2 " Keisig 1. Kl.				
	2 " Kiefern-Kloben				
	2 " Spaltknüppel				
	2 " Stubben				
	2 " Keisig 1. Kl.				
	2 " Kloben				
Zagen 100b	9 rm Birken-Kloben				
	3 " Spaltknüppel				
	3 " Stubben				
	1 " Keisig 1. Kl.				
	1 " Kiefern-Kloben				
	2 " Spaltknüppel				
	2 " Stubben				
102a	2 " Birken-Kloben				
	1 " Keisig 1. Kl.				
	6 " Kiefern-Kloben				
	4 " Spaltknüppel				
	4 " Stubben				
78b	13 " Eichen-Kloben				
	18 " Stubben				
	4 " Keisig 1. Kl.				
	1 " Kiefern-Kloben				
	7 " Kiefern-Kloben				
	3 " Stubben.				
<b>Steinort.</b>					
Zagen 123b	38 rm Kiefern-Kloben				
	4 " Spaltknüppel				
	17 " Stubben				
103b	2 " Spaltknüppel				
	3 " Rundknüppel				
	4 " Keisig 2. Kl.				
104b	10 " Rundknüppel				
	11 " Keisig 2. Kl.				
105c	2 " Kloben				
	1 " Spaltknüppel				
	1 " Stubben				
105b	5 " Rundknüppel.				
	7 " Keisig 2. Kl.				
106b	12 " Rundknüppel				
	15 " Keisig 2. Kl.				
107b	11 " Rundknüppel				
	11 " Keisig 2. Kl.				
108a	2 " Rundknüppel				
	2 " Keisig 2. Kl.				
108b	3 " Kloben				
	1 " Stubben				
110b	4 " Kloben				
	8 " Stubben				
111b	4 " Kloben				
	1 " Stubben				
112	4 " Kloben				
	6 " Spaltknüppel				
	7 " Stubben				
124	2 " Rundknüppel				
	60 " Keisig 2. Kl.				
125b	23 " Rundknüppel				
	3 " Stubben				
126	3 " Keisig 2. Kl.				
	17,5 " Rundknüppel				
	4 " Stubben				
127	2 " Keisig 2. Kl.				
	16 " Spaltknüppel				
	5 " Rundknüppel				
	16 " Stubben				
128	8 " Keisig 2. Kl.				
	12 " Rundknüppel				
129	41 " Rundknüppel.				
	46 " Keisig 2. Kl.				
131	13 " Kloben				
	5 " Stubben				
132b	8 " Kloben				
	4 " Stubben				
133	3 " Kloben				
	1 " Stubben				
135b	1 " Rundknüppel				
	2 " Keisig 2. Kl.				
121a	3 " Spaltknüppel				
	32 " Rundknüppel				
	32 " Keisig 2. Kl.				
132a	295 " Stubben				
	47 " Keisig 1. Kl.				
112	28 " Kloben				
	38 " Stubben				
	10 " Keisig 1. Kl.				
111	279 " Stubben				
	61 " Keisig 1. Kl.				
118a	1 " Kloben				
	4 " Spaltknüppel				
	56 " Rundknüppel				
	57 " Keisig 2. Kl.				
134b	1 " Keisig 1. Kl.				
106b	4 " Spaltknüppel				
	9 " Rundknüppel				
	8 " Keisig 2. Kl.				
107b	3 " Spaltknüppel				
	10 " Rundknüppel				
	6 " Stubben				
119b	1 " Kloben				
	3 " Kloben				
117b	1 " Kloben				
	1 " Stubben				
119b	1 " Kloben				
	2 " Stubben				
120a	2 " Spaltknüppel				
	2 " Stubben				
12 b	7 " Kloben				
	2 " Spaltknüppel				
	5 " Stubben				
122b	16 " Kloben				
	2 " Spaltknüppel				
	8 " Stubben.				

Thor n, den 31. Januar 1902.

## Der Magistrat.